

512930-2026 - Kilpailu

Bulgaria – Ekokardiografi – Доставката и въвеждането в експлоатация на ултразвукова система

OJ S 141/2026 24/07/2026

Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Tavarahankinnat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Многопрофилна болница за активно лечение "Национална кардиологична болница" ЕАД

Sähköposti: idanailova@hearthospital.bg

Ostajan oikeudellinen muoto: Julkisoikeudellinen yhteisö, joka on keskushallinnon viranomaisen määräysvallassa

Pääasiallinen toimiala: Terveys

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Доставката и въвеждането в експлоатация на ултразвукова система

Kuvaus: Предметът на обществената поръчка е доставката и въвеждането в експлоатация на ултразвукова система за специализирани изследвания в кардиологията. Техническите изисквания (характеристики) и функционалните възможности на ултразвуковата система за специализирани изследвания в кардиологията (наричана по-долу „Системата“), обект на настоящата обществена поръчка, са подробно описани в Техническо приложение № 1 към раздел I от документацията за участие в процедурата, представляващо неразделна част от него. В предметът на поръчката се включва и обучение на специалисти на Възложителя за работа с доставената ултразвукова система, както и гаранционно обслужване на системата. Доставка и въвеждане в експлоатация на един брой ултразвуковата система за специализирани изследвания в кардиологията.

Menettelyn tunniste: d4562e9d-b202-4926-af86-795130c087a7

Sisäinen tunniste: 597747

Menettelyn tyyppi: Avoin

Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112100 Ekokardiografi

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиника по кардиология при МБАЛ „НКБ“ ЕАД - гр. София, ул. „Коньовица“, 65.

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1309

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

2.1.3. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 89 150,00 EUR

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: 1. Възложителят отстранява от участие в процедура за възлагане на обществена поръчка кандидат или участник, за когото е налице някое от обстоятелствата по: чл.107 от Закона за обществени поръчки или чл. 5к, параграф 1 от Регламент (ЕС) № 833/2014г., приети с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна. Обстоятелствата са подробно описани в одобрената от възложителя документация в т. II от раздел II от документацията за участие. 2. При възлагане на поръчката изпълнителят представя гаранция за изпълнение на договора, която следва да е в размер на 3 % от стойността на договора без включен ДДС. В срок до 10 (десет) календарни дни, считано от датата, на която Изпълнителят получи възлагателното писмо, Изпълнителят следва да представи на Възложителя определената гаранция за изпълнение на договора. Гаранцията следва да е със срок не по-кратък от 19 (деветнадесет) месеца и 15 (петнадесет) дни. 3. Ако гаранцията се представя под формата на парична сума, тя следва да се внесе по банковата сметка на възложителя в банка ДСК: IBAN BG16STSA93000026690031; BIC STSABGSF. 4. Условиата за усвояване и за връщане на гаранцията са описани в проекта на договор, представляващ раздел VI от одобрената от възложителя документация за участие в процедурата.

Oikeusperusta:

Direktiivi 2014/24/EU

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Rikollisjärjestön toimintaan osallistuminen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruptio: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Petos: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorismirikokset tai terroritoimintaan liittyvät rikokset: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Rahanpesu tai terrorismin rahoitus: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Lapsityövoima ja muut ihmiskaupan muodot: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1,

т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verojen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ympäristölainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Sosiaalilainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Työlainsäädännön mukaisten velvoitteiden rikkominen: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Välitön tai välillinen osallistuminen tämän hankintamenettelyn valmisteluun: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Talouden toimijan hankintamenettelyyn osallistumisesta johtuvat eturistiriidat: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Väärien tietojen antaminen, tietojen salaaminen, vaadittujen asiakirjojen toimittamatta jättäminen tai tätä menettelyä koskevien luottamuksellisten tietojen saaminen: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП). Възложителят отстранява от участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка на основанията по чл. 55, ал. 1, т. 5 от Закона за обществените поръчки участник, който е опитал да: а) повлияе на вземането на решение от страна на възложителя, свързано с отстраняването, подбора или възлагането, включително чрез предоставяне на невярна или заблуждаваща информация, или б) получи информация, която може да му даде неоснователно предимство в процедурата за възлагане на обществена поръчка.

Puhtaasti kansallisten poissulkemisperusteiden nojalla asetettujen velvoitteiden rikkominen:

За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и

чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл. 13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

Konkurssi: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Maksukyvttömyys: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Järjestelyt velkojen kanssa: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Kansallisesta lainsäädännöstä johtuva konkurssia tai muuta sellaista vastaava tilanne:

Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Varat selvitysmiehen hallinnassa: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Liiketoiminta on keskeytetty: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Toisten talouden toimijoiden kanssa kilpailun vääristämiseksi tehdyt sopimukset: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Ennenaikainen irtisanominen, vahingonkorvaukset tai muut vastaavat seuraamukset: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Доставка и въвеждането в експлоатация на ултразвукова система

Kuvaus: Предметът на обществената поръчка е доставката и въвеждането в експлоатация на ултразвукова система за специализирани изследвания в кардиологията. Техническите изисквания (характеристики) и функционалните възможности на ултразвуковата система за специализирани изследвания в кардиологията (наричана по-долу „Системата“), обект на настоящата обществена поръчка, са подробно описани в Техническо приложение № 1 към раздел I от документацията за участие в процедурата, представляващо неразделна част от него. Доставка и въвеждане в експлоатация на един брой ултразвуковата система за специализирани изследвания в кардиологията.

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Tavarahankinnat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 33112100 Ekokardiografi

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Клиника по кардиология при МБАЛ „НКБ” ЕАД - гр. София, ул. „Коньовица”, 65.

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1309

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

5.1.3. Arvioitu kesto

Kesto: 555 Päivät

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 89 150,00 EUR

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Lisätiedot: В поле "Планиран срок" в "Продължителност (BT-36-Lot)" е посочен срок от 555 дни, изчислен от срока за осигуряване на гаранционна поддръжка (18 месеца) и срокът за доставка и въвеждане в експлоатация на системата (15 дни).

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

Ympäristöä säästävien hankintojen kriteerit: Ei ympäristöä säästävien julkisten hankintojen kriteerejä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon seuraavin perustein

Perustelu: Медицинската апаратура, обект на поръчката, се използва/прилага при лечението на физически лица, вкл. физически лица с увреждания. Действията по използване/прилагане на медицинската апаратура обаче не се осъществяват от физическите лица, за чието лечение същата е предназначена, а представлява медицинска услуга, която се извършва от медицинските екипи на Възложителя съобразно правилата за добра медицинска практика.

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaiikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Годност (правоспособност) за упражняване на професионална дейност Изпълнителят следва да има право да извършва търговия на едро с медицински изделия по смисъла на чл. 77 от Закона за медицинските изделия (ЗМИ). Обстоятелството се описва в Част IV: „Критерии за подбор”, буква А: „Годност” от

ЕЕДОП. Доказване: В случаите по чл. 67, ал. 5 от ЗОП следва да се представи копие от валидно разрешение за търговия на едро с медицински изделия, издадено от ИАЛ или друг документ по смисъла на чл. 77 от ЗМИ, удостоверяващ правото на участника да търгува с медицински изделия, издаден от компетентен орган на съответната държава. Ако участникът е чуждестранно лице той може да докаже съответствие с изискването като представи еквивалентен документ по смисъла на чл. 60, ал. 1 от ЗОП. В случаите по чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП следва да се представи копие от валидно разрешение за търговия на едро с медицински изделия, издадено от ИАЛ или друг документ по смисъла на чл. 77 от ЗМИ, удостоверяващ правото на участника да търгува с медицински изделия, издаден от компетентен орган на съответната държава. Ако изпълнителят е чуждестранно лице, при сключване на договор за възлагане на изпълнението на поръчката, той трябва да докаже, че има право да извършва възлаганите дейности на територията на Република България, включително че е извършил регистрация, когато такава е необходима за изпълнението на поръчката. Когато се представят за разглеждане от Комисията по провеждане на поръчката по реда на чл. 67, ал. 5 от ЗОП, копията се изготвят и представят в съответствие с указанията за представяне на допълнителни документи, описани в раздел IV от документацията за участие. Когато се представят преди сключване на договор по реда на чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, копията следва да са заверени с гриф „Вярно с оригинала“ и подпис.

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Тyyppi: Hinta

Nimi: най-ниска цена

Kuvaus: Възлагането на поръчката (изборът на изпълнител) се извършва въз основа на критерия по чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „най-ниска цена“, като под „най-ниска цена“ се разбира най-ниската оферирана цена за изпълнение на предмета на поръчката.

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: bulgaria

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://app.eop.bg/today/597747>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://app.eop.bg/today/597747>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: bulgaria

Sähköinen luettelo: Sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 24/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 4 Kuukaudet

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 25/08/2026 12:00:00 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Paikka: В системата

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Максут tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Комисия за защита на конкуренцията

Tietoa muutoksenhaun määräaajoista: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от Закона за обществените поръчки

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Многопрофилна болница за активно лечение "Национална кардиологична болница" ЕАД

Rekisterinumero: 121663601

Postiosoite: ул. Коньовица №65

Postitoimipaikka: гр. София

Postinumero: 1309

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

Yhteyspiste: Ива Валериева Данаилова

Sähköposti: idanailova@hearthospital.bg

Puhelin: +359 29217131

Internetosoite: <https://www.hearthospital.bg/>

Hankkijaprofiili: <https://app.eop.bg/buyer/2413>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Комисия за защита на конкуренцията

Rekisterinumero: 000698612

Postiosoite: бул. Витоша № 18

Postitoimipaikka: София

Postinumero: 1000

Maaryhmittely (NUTS): София (столица) (BG411)

Maa: Bulgaria

Yhteyspiste: Комисия за защита на конкуренцията

Sähköposti: delovodstvo@cpc.bg

Puhelin: +359 29356113

Faksi: +359 29807315

Internetosoite: <http://www.cpc.bg>

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: f8607066-d2de-423b-babf-83cebf4cc880 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 23/07/2026 15:41:27 (UTC+03:00) Itä-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: bulgaria

Ilmoituksen julkaisunumero: 512930-2026

EUVL S -lehden numero: 141/2026

Julkaisupäivä: 24/07/2026